

N° 6. L'enfant Jésus

(CHRISTKIND)

Traduit par M^{me} JANE ARGEY

Peter CORNELIUS Op. 8

CHANT
Singstimme

Frais et animé
Lebhaft und frisch

Comme u - ne fois aux temps pas - sés L'enfant Jé -
Das einst ein Kind auf Er - den war, Christkindlein,

PIANO
Pianoforte

mf

-sus vient chaque an - née -
kommt noch je - des Jarr;

p

Il vient du ciel tout cons - tel -
kommet vom ho - hen Ster - nen -

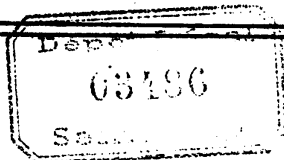
p

sf

Paris, ROUART, LEROLLE & C^{ie}, Editeurs, 18, Bd de Strasbourg.

R. L. 9659 & C^{ie}

Fol Vm 7
4027(6)



-lé por-ter la joie au mon-de en-tier
zelt, freut und be-glück- ket al-le Welt.

A - vec les en-fants, fê - ter le jour où Jé - sus
Mit Kin - dern fei-ert's froh den Tag, wo Christ-kind

dans la crè - che dort
in der Krip - pe lag;

Il - lu-minant l'ar-bre de No-
den Christ-baum zun-del's ü-ber-

-él, il fait chan-ter les cloches et l'or -
all, weckt Or - gel - klang und Glock - ken - schall.

p

- - - gue. Jé - sus ché -
Christkindlein

mf *p*

-rit é - ga - le - ment les pauvres, les ri - ches, s'ils sont bons
kommt zu arm und reich, die Gu - ten sind ihm al - le gleich.

mf *p*

Vous que sur
Dan-ke't ihm

4

terre il ré - jou - it, aux pieds de Jé - sus, cour - bez - vous —
 denn und grüsst es fein, auch euch be - glück - te Christ - kind - lein, —

aux pieds —
 auch euch —

cresc.
f

de Jé - sus, cour - bez - vous.
 be - glück - te Christ - kind - lein!

ten.
mf

poco rit. *a Tempo*

p *f*

BnF
MUS